

本館譯電

○他國天災專電 本坡實得力太晤士西報得接初七日德京發來專電云噶威里亞上辦之亞里華里及代薩兩地雷電交作其勢甚烈云 初九日英京勞打來電云打呂底拿全境幾致遍遭水淹人死之數尚未詳知云

○他國郵船改泊口岸專電 本坡實得力太晤士西報得接初八日德京發來專電云北德郵船公司之船隻訂自西九月八號(即華八月初五日)起皆改或都是以平日常泊長崎口岸屆期停止云

○德皇游踪預佈專電 本坡實得力太晤士西報得接初八日德京發來專電云德皇定于西本月十八號(即華本月十二日)往遊夏起華二十號偕同皇后乘摩打車往遊威多赴夏嗎連君茶會廿二號往觀賽船炮已過威多往遊往呂云

○千禧公將赴非南電音 初八日英京勞打發來電音云官報傳說英皇已飭千禧公前往南非開辦邦羅院云

○英服滿期電音 初九日英京勞打發來電音云英國先帝喪服之期今日已滿而素服則持至西本月三十號(即華本月廿四日)

京事

○兩美歡迎日艦電音 初九日英京勞打發來電音云德奧耶尼起城(兩美)極大歡迎日本之埃哥嗎快船并其水師副處各人員及諸將官均預其列云

○反對新幣 京官對於新幣制新收舊錢紛紛多反對

○太后用意 據某報云慈禧皇太后刻令攝政王親率各國君王照片及外國之名都大邑以示宣統皇上俾其能觀度典超云

○不得開封 自今上御極之後歷次大典凡京內外各員兩年以內得請封贈封贈前代廷閣吏部各官於此次封贈者知係新勳因身一概概收約共有五百餘人之多云

○嚴防戒煙 學部向勸戒煙禁近日切實調查各省有嗜煙鴉片者朱戒煙者向有三人連將出起互舉各員而加切實令其監督嚴戒除根株毋稍緩或逾限未淨連同具報人員一并奏參云云

閩粵

○歡迎待御 江春傳侍師自本月初一日由申抵閩後大為各界歡迎已登前報茲將近次歡迎日期照錄於後以見各界之共表同情也

初三日 上午 潮美自治會歡迎 下午 福州馬路歡迎 晚間 受楊太史延請

初四日 午 閩省教育總會歡迎 晚 受林如山延請

初五日 午 安樂公谷社歡迎 晚 受陳廣源延請

初六日 上午 福州三山會館歡迎 下午 福州商務總會歡迎

十三日 午 南校街工程會歡迎 晚 聚源發延請

十四日 午 外八府學會歡迎 晚 聚源發延請

十五日 午 興安會館歡迎 晚 聚源發延請

○是登異姓 反地自替以宋或效頗著然為本坡最著名者有之聞太史某其德頗厚效頗著今日夜在樓頭與何某談多言我往來其家知有何種符圖等足憐乃爾

○關心民瘼 福州城外有兩北兩湖為湖濱數百年所遺亦屬不少衛生有一利害則名水浮蓮者甚多水蓮種實得現水浮蓮者甚多水蓮種實得現

合防防宗會并蒙先發示諭僑商

督收社員又復聯聯各社會教

會自行聯聯一律拆收以爲民保

現聞潮早已十餘八九故入其

者道遠寬廣空氣流通無事爲之

一受以兩地風氣素潔之區每舉

一事或險無終之謂或因風機而

止有期此大竟能實行預防之宗

旨而移數百載社會之積習噫其

成緒其可嘉也吾故樂爲道之以

爲從竊公之虛聲者焉

○查路尾記 查辦局事委員

建議此大借全于領事委員同

寓于南國太平沙每日午刻十二

句鐘始行起一旬鐘用膳至五

句鐘出公司略爲巡視各事所有

查帳事宜歸于領二人率同查

帳小係在該公館查帳將公司各

帳務概行撤入該公館通有防

以爲收其監獄名實相符云

行省

○禁煙風潮 汴省汝州陝州一

帶爲汴中產土之地去夏因委員

禁煙而大滋鄉民之怨當時委

員處人耳目僅將道旁各處拔去

銷場不意今年該處所種較去年

又多數倍地方官雖出示禁止而

該鄉民以命相拚至死不披上月

抄大吏委人前往禁止雖被去

煙苗委員重到該處即爲鄉民所

知聚眾抗拒河陳汝道胡觀察有

稟到省詳報此事因汝陳所屬之

州縣共計七處刻已紛紛刊印傳

單意圖激事並云有刀匪五百餘

人備悉知委員定行撤換必顯非

常之變云

○獎勇巨款 皖省合肥縣在縣

士紳二品封典黃樹李國芝捐

○即奉季○實得力三州府入口貨物之價值比較西人年同季增減

之數詳列于左

今年春季入口 去年同季入口

六〇一五〇五五六元 叻 五〇六四九九四一元

一七九六四二〇六元 叻 一九五五三〇四八元

一三四三三六九元 甲 九九五三二六元

合計七九四五八五三一元 合計七一一九四三一五元

兩相比較則今年春季加增英金九十六萬四千一百五十九磅

其中叻埠加增九百五十萬零四千六百一十五元

甲埠加增三十四萬八千四百四十三元

嶼埠減去一百六十四萬八千八百四十二元

○日昨工部局集議時建辦勿羅得力君向眾宣

佈四五月月份中發現痘症三十九宗當痘症三十四宗西本月一號

起至十五號止痘症十八宗當痘症一十一宗此等傳染症現已見減

云云又稱現存銀行之公項計有四十八萬六千三百廿五元六角四

占前項集議時存有六十萬零二千八百五十三元三角六占云云旋

由各局員議定應償銀項一十五萬七千三百九十七元八角既畢乃

散

○昨午正堂提訊甲乙兩華人因犯屋中有患痘

症腫不報官致被潔淨總差查明具控官判甲罰銀三十元乙罰十元

○初十日潔淨醫生查知廖敬崇某吉甯街出痘已歷十日其夫某備

于拋球場某公館可沽酒之役擬過數日以隱痘不報控告其夫子正

堂云

○死得無辜 ○京川本坡坤甸之萬和順輪船泊于港中昨晨

船中工役將船社起船傍之木門以便起運船中貨物不意船中船

門蓋被壓致令壓中小販某華人之首一時腦破血流傷重昏絕船中

人昇之存岸欲赴醫院救中道已斃慘哉

○初十日凌晨南縣時保仕局總差行經慈蘭

勿教道上有兩華人各以雙牛分駕工部局之牛車兩輛其牛均病

當即拘之送局由醫驗明牛病即理宜擊斃昨午送於兩華人于二

堂官判首名罰銀五元次名三元并罰立將四牛槍斃以免受人開

之舌

○整頓鐵路 潮陽監獄自夜明

府改其後已有天官地獄之別奈

在事諸人未盡無辜辦理現查督

辦官微少尹與與整頓已神民

○爪亞疫癘 爪亞各地發現霍

亂症已數月矣已捕亦甚近由陸

軍將領傳示諸軍兵務必慎于飲

食以防傳染云

○捕匪調任 本坡馬建巡捕官

偵探君調赴麻六甲學捕授馬

巡捕官等職云

○本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

本坡

○粵人馮福興在海濱得方門牌一十五號兩股
華生影相館初六日下午七時半鐘被往捕房報稱頃被匪入夥劫奪
余機袋內之金銀一條金銀一條金銀一條共值銀一百零九元
竊去銀錢云云後由四號警署在紐美芝律門牌二十六號大
發長牛車查出有該案賊物之金銀一條一枝附買於此實銀十八元
云及此乃賊匪不願買入迫至昨夕七時鐘前買金銀起而之人又持
金銀一條到該長生車房買得該物其知為賊匪即出而鳴捕
該人買金銀在該長生車房買得該物其知為賊匪即出而鳴捕
華生其及二十二號警署所獲其身上有實銀五條四條是其
買自己之物一條是實金銀一條是匪者并有銀十三元小洋六角七占
即拘之送案旋查悉此人乃馮福興之伙伴姓陳名炳者今日三堂官
訊畢判禁苦工兩禮拜

○閩人林同怡沈慶祥在登廣內向同國人潘尹
廣食舖運既不給銀且將潘國慶被劫之於案已誌昨報茲悉昨日
三堂官訊畢判各名若工兩禮拜二名若工三禮拜并各保一百
元大府內不得犯事

○閩人許發在城多利街門牌一百三十六零十
四號十一夜九點鐘為官局員偷去銀六百二十七號巡捕於該住處
搜出嗎啡十一包針一枝搜獲之案今日二堂訊十八日訊判保三
百元在外候訊

○我粵彩珠於小坡二馬路廣興號十一晚七
點四十五分鐘突有二十三人向把門人喝曰索單喝曰不與遂為
所打守衛巡捕八百三十五號巡捕巡捕巡捕三人偷走銀幣三人
押交竹脚捕房有二人到好探友及展為案本執共五名逮案今日
二堂訊判先拘三人計首名罰十五元其餘二名各罰十元其餘捕房後
拘二人云係探友不與其案判免

○閩人蕭三住居馬車街某門牌被控收買賊贓
蕭新於案已詳昨報茲悉昨日三堂官訊畢判罰銀十元

○發例森森路邊某處竟有拘捕伊威自貽也十
一日夕七時半鐘有一班人聚近老巴剎路而為番裝四百二十二號
巡捕看見將拘之帶往巡捕房解國人計一一人身上搜出銀二元二
角搜之出案今日三堂訊畢判罰銀二元

第五大收到捐助潮屬平糶芳名錄

陳甲庚 新廣茂號 豐榮號 軒手三英街
石清岐 順發號 竹安號
順甲庚一百二十元 源盛號一百元 順發六十元 新開茂
新合吉 泉和興 竹安號 順發盛石清岐 以上各捐二十元
成安 益興 各捐十五元 新豐吉 順振吉 興興 振瑞成
新成和 陳德安 振發興 光華 豐榮 以上各捐十元 普源
五元 永源通 益和 各捐二元 清吉 益安 瑞吉 各捐一
元 計二十五條共銀五百一十二元
宣統二年五月十二日 新嘉坡中華商務總會謹啟

承頂聲明 ○啟者小坡慈美芝律門牌八百一十六號和山
號酒牌與食生理原係陳大春開設今欲別圖願將全盤生理及家器
店底項與吳情來領受改號順德昌從此生理虧盈係是順
德昌之事與和山號無涉而和山號所有與外間來往賬項揭保保認
等事限一禮拜內前來理會逾期不來即與承頂人無干此佈
宣統二年五月十二日 承頂人吳情來 張龍 張誠全啟

承頂聲明 ○啟者城多利亞街門牌七十號永泉號家器店
原係陳南春開設今將店底家器全盤頂與家公司承受公認公親孫
武為孫慶華命案公核定本月十六日交易清楚從此生理虧盈均與
陳南春無涉而永泉號所有與外間往來賬目揭保保認等項請
于未交易以前與經手理明逾期不來即與承頂人家公司無干此佈
宣統二年五月初十日 承頂人家公司謹啟

第四次收到捐助潮屬平糶芳名錄
簡仁石 翁 林德芳 翁 軒手 廣發銀行捐銀五百元 廣蘭號
廣恒號 廣益生 以上各捐銀三百元 林德芳 黃甫田 以上
各捐銀一百廿元 朱有蘭捐銀一百元 羅致生 裕和米庄 以上
各捐銀五十元 朱廣平捐銀四十元 朱富蘭 黃成
以上各捐銀二十元 簡源 梅南榮 吳勝 以上各捐
銀一十元 安盛號捐銀五元 共一十七條合銀二千零五元
宣統二年五月十一日 新嘉坡中華商務總會謹啟

促停廣告 ○啟者本公司欲保用收帳件一人惟必有殷實
人担保方為合格如有合意者請到敝處面商可也此佈
宣統二年五月十一日

牙 直 里 告 白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土而堅之更堅以此而和灰土則省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋井作各項之用

以下所列各處皆有售

德興鐵板

新嘉坡之大會堂

有慶大酒店

自來水池

吉隆坡之鐵橋銀行

網略之法國銀行

檳城之德興銀行

施慶興之華成商號及

二百多座宇均用此鐵板

板本公司貯在倉中甚

多 諸君有欲詢問詳

情者本公司無任詳為

告訴特此佈聞

牙直里有限公司謹啟

BUCHANAN.

在
美
市
上
所
售
威
實
格

酒
係
此
酒
為
第
一
上
品



英
皇
威
實
格
威
軍
之
酒
飲

一九零九年元月八日

威實格公司

McAlister & Co., Limited.

白 告 司 公 限 有 打 士 里 加 麥

啟者本公司特字通佈 諸君知悉本公司之寫字樓設
在芬直里街發估樹乳園所用各項機器此等機器時常
預備而各大樹乳園均有與本公司採辦機器

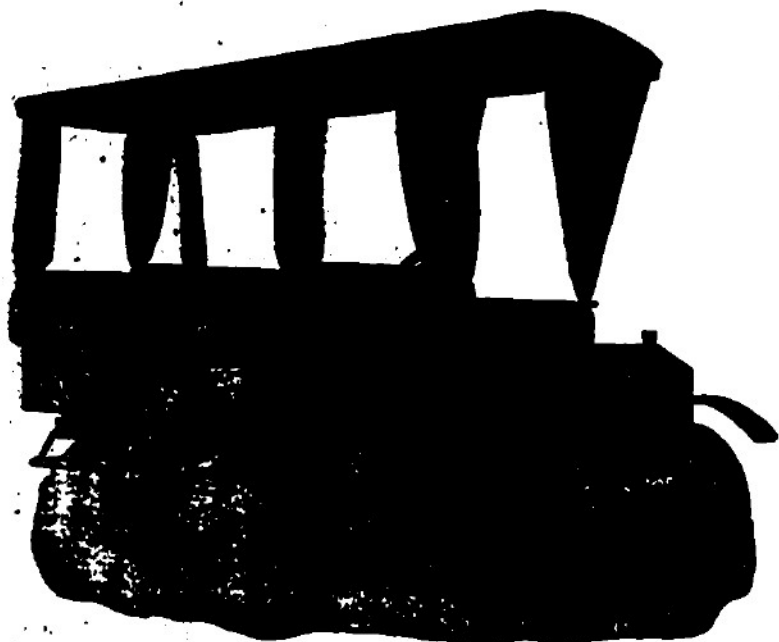


圖 車 打 康 客 載

本公司發售右列圖式之載客打車現在四州府之項
經發售有用此車三輛 諸君欲知各機器之價值請到
本公司內面詢便悉此佈

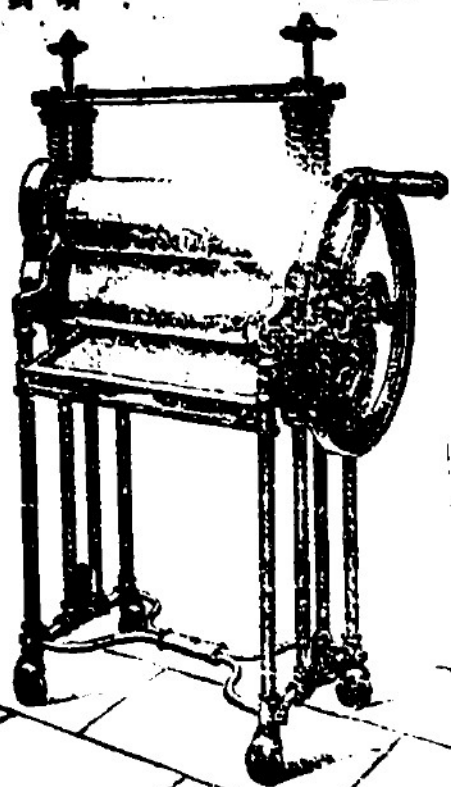


圖 車 乳 樹



圖 器 乳 樹 取 採



圖 桿 鐵

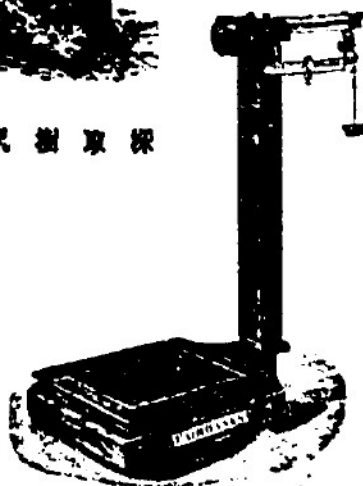


圖 磅

英一千九百一十年二月四號

麥加里士打有限公司謹啟

THE EAST ASIATIC Coy. Limited.

售發物貨式各

本公司發售丹麥國上品罐頭牛
乳乃最香最純每箱四十八
罐實銀六元厚皮實買牛乳者請



四十八罐每箱一磅價銀七圓
諸君合意者請來探購 特此佈

一千九百零九年七月十七日

本公司發售上品奧加
細之水泥其質之灰



乃是天下第一 諸君

合意者請來探購

本公司發售尼加呂麥標之啤
酒此酒已獲顯明乃是頂上之



品質優甚 諸君合意者請

來探購

本公司發售及有貯在貨倉

秋暹羅木乃是木柱

板及埋影木 諸君合意者

來探購

德亞沙律有限公司

企公牛乳天下馳名告白

本廠製牛乳歷有年所為寰球第一色白而潔味甚香
 濃得化學之新法其無上之妙品老年服之可以延年幼
 年服之可以強壯銷數之廣英、國、為最日本香港新嘉坡

印度南花
 旗香金山

盤門等處

每年產銷

五百萬箱

亦可開罐

夾極其富

此中國力

國自強派

細社會林

國強

願諸君請嘗試之始信言不虛謬也

立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生而
 尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺焉

Milkmaid

BRAND

Milk




See that the
MILKMAID Trade Mark
 is on every Tin

Largest Sale in the World

一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人白

Deutsch-Asiatische Bank.

德華銀行告白

啟者特字通知本銀行大寫字樓坐落上海而各大總
人則在于德京已概收足資本七百五十萬兩 分枝設
在德京 北京 神戶 橫濱 青島 威海衛 天津 大坂 漢口 濟南府 香港 以下所列乃本行
及主人名字 在德京 哥尼里芝施萬期(此乃總行)
總芝士達銀行(乃力申拿尼士干陀宜沙呂施 無芝
銀行 霸士勿里芝魯拿 嗎里拿實年宜沙呂施 宜
花實年及燕拿士商里 羅勿華佐華公司 奧拿呂順
公司 在佛雷勞 奄爾溫羅士叙及庫 耶德羅士叙
芝士丹 在威麥 惹里芝銀行 在哥連 沙呂奧庫
威公司 在武振 嗎里士芝德波衣堅及華些銀行
在英京之銀行 晏奄羅士叙及子 英京之晏年及士
奧有限公司銀行 惹芝銀行之英京代理人 乃力申
拿尼士干陀宜沙呂施 本公司在于來往定期數每年
利息二巴仙 若欲知長期利息來詢便悉 凡銀行各
項生理及匯水生理皆有經營此佈

Tampenis Cement Tile Works.

沽 出 磚 花

啟者特字通知行淡卑尼士施陶磚廠富有各
色及各款花磚沽出此磚之色澤能合購者之
意本廠所製之磚比之本坡入口者更為上品
諸君欲知詳細請赴亞吉門牌九號詢問便
悉特此佈聞

淡卑尼士龍崗磚廠廣告

天喜堂馳名老牌調經丸

老舖在香港中環坭街口

稟天喜堂商標若

准商標用老婢國為記

老牌調經丸

若非萬全敢獨沽一味



正舖在羊城西關光雅里

治一二月胎動行經或肚痛
 治三四月胎動行經或肚痛
 治五六月胎動行經或肚痛
 治經色或黃或淡或紫或赤
 治經來或多或少或遲或早
 治一月兩次或數月一次
 治行經肚痛大便閉結
 治過年不孕或近月閉結
 此丸專治婦科等症如孕婦按時服之太早太晚一切婦人皆可安心存服
 不用戒口平日能服有子者吞服三五丸無不受孕百發百中切勿輕信
 醫家之說之毒害子之金丹也每服藥酒工料銀一元
 廈門嶺外街太乙堂
 京都順義街太乙堂
 澳門本舖街如意號
 石叻馬交街周昌記
 汕頭順義街保太和
 天津紫竹林佛照樓
 佛山潘涌天相堂
 大坡時雨廊周昌安
 瓊州嘉積街英茂號
 上海大馬路老恆生
 省城惠愛東興成
 庇能大門樓萬生號

京准 商標別人不得冒效 福建林肇春製

九龍兩峰老曰 故醫術峰老之弟王觀某都京自蜀方此

RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

司公限有立元夏里禮

啟者特字通知本公司自一千八百六十五年開設以來向營電氣 機器 機器 製船之
業本公司代理嗎漢頂上新式製造樹乳車 本公司承造及安裝烘乾樹乳爐 代理勿力閣

電扇此扇利用兩價廉 代

理索爾自來火車及機器由

三匹馬力起至七百匹馬力

止此車利用兩價一價廉

大小用油各式車 各式機

車 特別抽水機器

代理嗎士丹勃格打公司之

新式礦上搬運車 代理光

國花石此石係在歐洲著名

大廠所製 諸君欲買可到

嗎直風律門牌五號本公司

之寫字樓詢問 本公司出

售運往所用之各種機器

機器之機器 鐵 鋼等

物 本公司之機器係寫字

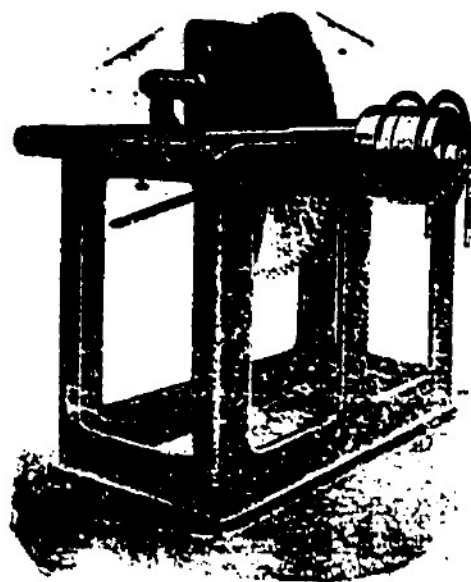
樓即在嗎直風律門牌五號內

代理嗎漢新多羅道及希

呂士奧鐵廠有限公司該公

司專製各項鐵器 代理電

氣機乃係吉格丹有限公司所售車用之摩打機器及扇等項 本公司機器之寫字樓巧造建
所用之(花屋)係結灰石以供建築橋頭及貨倉之用此佈



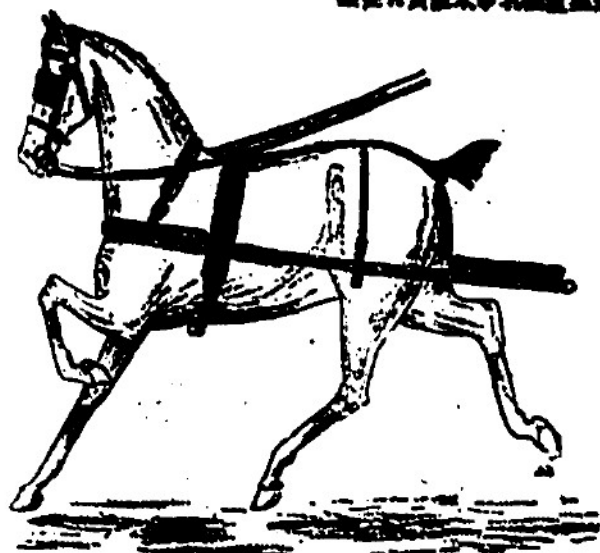
禮里夏元立有限公司謹啟

本公司 總行在 本坡 分行設 在檳城 麻六甲 在網略 棉蘭 巨港 四州府 設有代 理人 本公司 電報號 頭名曰 夏元立 特此佈 聞 英一千 九百十 年正月 十七號

JOHN LITTLE & Co., Limited.

司公直里然

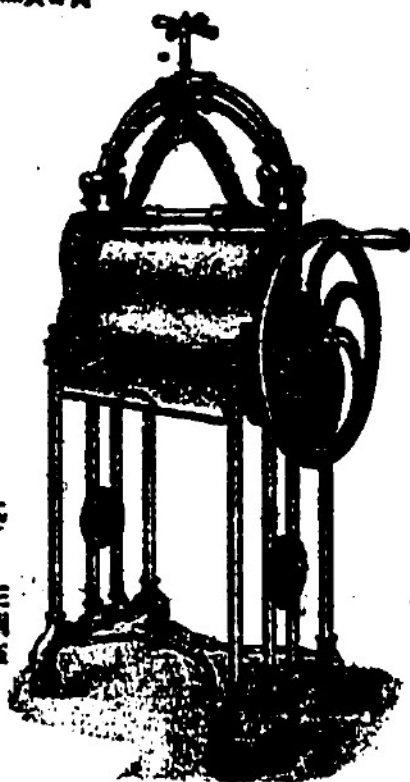
做世有買使未事我總直里然買客貴



元十四
半元六十四
元十六

元五十三
半元三十四
元五十五

半元二十三
元十四
元十五



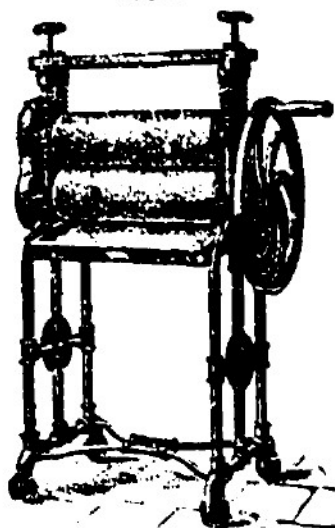
元七十三
元十三



元十七 元十六



元十七 元十六



元十三

時報附張



大清宣統二年庚戌
五月十二日禮拜六
隨報派送不取分文

專件

北京湘路拒款大會之詳情

湖南拒款代表乘隙時際指上努力爭借款各情概列前報茲據部門通信所自此事較詳用再錄之先是湘省路事拒款代表前月對京廿三日偕同京官四人赴郵部商議徐向及左右京官先由代表以款項充足實能自辦無庸借款情形緩斷徐中堂及汪沈二侍郎均當面延納湘路既有款工程亦應進行正應自可允如所請湘路既自公司當以公司為主體須由總協理加蓋呈同方好明白代表代表因公推舉君退湘一面報告郵部維持路政並意以定人心一面備促公司備文具呈四月十二日由湘抵京十三日將公司各呈呈郵部投力擬奉到移覆即回湘郵部擬加加工各事宜忽於十四日當面日報揭載旅粵湘人夏高華等致同鄉京官一電託以工代賑名詞將此款部信部完並無流弊云云乘君被閱之下以為湖南人心已死號哭痛罵旋即拔刀指以鮮血大罵湘路無庸借款乞中堂主持時議上(十五)字號畢徐始在地各代表亦同聲大哭旋由陳代表抱血書奔投郵部徐中堂接見大為感動謂湘君不必激烈傷生愛國熱不為存智所動並稱善為國憂陳君歸寓已夜十二句鐘有果若始赴是時旅京鄉人聞聲集議皆泣不可仰食以此大略事若彼彼等破壞乘君將有以身殉路之勢為一至此湖南民氣素稱勇悍此次策路痛惡借款無論上下社會人人印入腦中倘乘君有不測之事將來湘省牛豕強或絕大慘劇禍患之來何堪設想用是全體熱商公籌對付之法於十四日傳集旅京湘人在湖南台館同全體大會是日政學軍商各界到者約五百餘人先後不彙演說慷慨激昂淚俱下暫至粵電

一事皆以此等鬼蜮情態不問可知蓋湘路拒款萬眾一心已抱定生死不二之誓彼等中湘人豈出自京乘獨斷斷所產者乎何敢甘冒不韙抗犯眾怒若此且此次代表出發時經全省紳商舉界電告旅粵湘人當日覆電謂甚贊成即於月初十日中外日報揭載旅粵湘人在湖南會館開集會傳單亦以力拒外債自行籌款為惟一辦法何一臨時開會後後矛盾若此等謬妄行為非保什心實路賊首輕視鄂湘者縱謀殺財之不合極度因在鄂大受懲創憤憤之心無由發洩而又以自家惡業已經敗露路賊之名傳揚中外若再出與人言必尋無效力於其斷和死黨造一般抵擊之聲以資鼓煽惑之別彼旅粵湘人如夏高華方等與度有密切之關係蓋度曾代為保存職人食言中以此謀衣食者此大之電其受度之顧指無從而為之也又何疑哉至此在會諸人皆有感焉皆謂湘路甘心之勢於此是公認二電痛加駁斥一致哀誓一致附和咸為之某某等於是日創立旅京湘路集股協會訂定章程數十條精細完密不日即當宣布此湘路近日在京拒款情形如此夫路事固不獨湖南一省所宜珍重實貴者也縱觀二十二行者其獨以完全自辦不借外債者果幾何也蓋為之以為凡有路權者

叢談

某侍郎

京師之某胡同地多寬廣為車馬往來之要道行人紛擾無日不有數日不雨則街衢間之塵土隨風揚起彌滿於空氣之中轉瞬目幾不可耐驟遇馬勢之驟時時觸人鼻膜在此喧擾之頃忽有一輛自南而北車飾淨潔一純黑之健馬

今也湘人既皆建里，寧需政府，以示同心。記者遠來，願與湘人，有棉湘人，公議所存，不避艱苦，所具有說者，隨時向前辦，公益，願以粵之樂誠爲車種前途之鑒，無以楊度爲國人可殺之賊。

—

嚴事之懷特由駐藏大臣因循坐誤所致禍府之曹是也然既知其因循坐誤矣則其勿參之說之難處之而必以另設新藏總督爲整頓之不二法門易故

且假令所設新歲總督其因循其坐談一如駐蹕大臣則又奈何

新官制籌備數年來草案屢改屢宣布屢延期非新官制之不易行也實反對新官制者強而有權力故

新官制以平定而頒布矣且定有頒布日期不過五月外云云矣
者向日反對之者已徐惜其非而甘喪失其舊來之權利乎
然而吏部二部且以此與皇恐懼而具控請旨矣

第三次收到捐助銀兩平糶芳名錄

李明目會 張興亞會 以上各月銀一百二十員 贈白洋會 和

李鴻章 以上各捐銀一百二十員 劉有祿 和公同 邱益昌 以上各捐銀五十員 李國芳 以上各捐銀五十員 謝安山 以上各捐銀五十員

以上各捐銀三十員 怡承通 河成發 錦和號 振

五員 楊德茂 葉協興 葉振永 恒興號 楊友平 羅振盛
以計各開銀一十員 以上計二十六員共開大銀八百七十五員

宣統二年五月初十日 新嘉坡中華總商會謹啟

總集三才校對精助海風平羅芳名錄

大埔縣國庫 萬安縣 以上各捐銀二百元 粵省清
裕實業 豐源富 廣興記 大發富 大家富 大裕富 振安富

以上各捐銀五十元 大昌當 劉銀興 以上各捐銀三十元 廣益昌 以上各捐銀二十元 萬發號 宏富號

郭星池 以上各捐銀一十元 謝甘玉 條共銀一千四百八十元
宣統二年五月十一日 新嘉坡中華總商會謹啟

宣統二年三月十一日

DIETHELM & Co., Ltd.
Sole Agents
SINGAPORE.

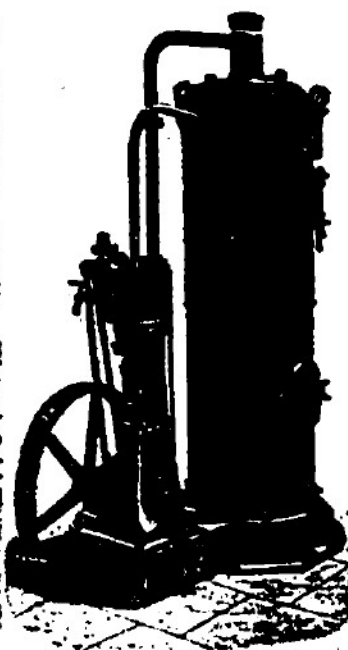


老正庄紙烟包

宣統二年四月廿九日
 新嘉坡中華商務總會啟

號十二月元年十一百九千一

輪船取行 ○啟者本公司之亞士蘭輪船定于西六月四號
禮拜六即華五月二十七日開行 馬希志輪船定于西六月八
號禮拜三即華五月初二日開行 查加勝輪船定于西六月十一
號禮拜六即華五月初五日開行 毛里求輪船定于西六月十五號拜
三即華五月初九日開行 勃勝德莊輪船定于西六月十八號拜
六即華五月十二日開行 安牙勝輪船定于西六月廿二號拜三即華
五月十六日開行由本坡前往 丁加勞 奕施 峇左 吉蘭丹
智眉 萬拿區 直拔敏 雪拿家 八打尼 萬崙 惹拔勝 大
坤 椰宜 高門沙 占本 網等處此佈
宣統二年正月初六日 一三 伊亞紗西公司謹啟



啟者本公司乃是建造土木及機器之工程師所設本公司
之總寫字樓及海設在新嘉坡英界牙律又在坡中嗎直
里律設立寫字樓而在于仲光 檳城 意銀 吉隆
網等 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司
所造工程乃係建築鐵鋼等項之屋宇各式橋梁
鋼鐵三合土等項之碼頭燈塔水各式礮石橋
路等項製造花籃等項本公司充當測量包工之役乃本

油填海工程 火車路 掘土各項工程
才之品 本公司內有出 鋼板 各式大鐵板
名之機 各式所用之油 各式大小鐵板
小鐵板多 無 斧頭 鋤頭 巴雷刀 螺絲
類 鐵釘 鐵線 鉛鋼及各式的選并各種器
諸君有欲委任者請到本公司面商為幸此佈
宣統元年五月廿九日 曹活拉士堅有限公司謹啟

始創盧詩如去風虎骨膏

去風虎骨膏

(HÜ-KOH-KÜ)

創始



TRADE MARK
標商錄登

盧詩如監製

有可用此膏隨時輕輕擦之 一凡霍亂 絞腸痧 嘔吐 泄瀉 腹痛 此膏力抹之立刻止瀉止痛去毒惟傷口破裂者則勿用 每
筒定價一元 小筒五角

本坡代售處 老爺官口萬山棧大寶號 大坡孟嘉大藥房
大馬路中法藥房 小坡

外埠發行所 檳榔嶼庇能會豐商店中法大藥房
雪蘭莪保（即巴羅）英盛藥房

嗎根代望卽有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀六十六萬二千五百磅 盈餘積項共有二十八萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年定期者以四八仙息算 六個月定期者以三八仙半息算 三個月定期者以三八仙算 來往短期則以二八仙按日計算凡屬本銀行應為之生銀本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉趾臨面商便也
大英一千九百零九年十月十六號

鳴謝政府及各界人士

利直南有限公司告白

本公司所銷之正金鈕久已通行已蒙諸君所共鑒不意此間竟有奸商志圖射利竟冒日與味不分與偽而 諸君有欲以飲此等假鈕者當察其大本公司不得不將此中詳細情形通知免受假鈕之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也最者所近來竟有

假鈕假冒

本公司正

金鈕類其

無圖快也

本公司之

款式少有

不慎受害

甚深因本

公司所沽

之正金鈕

概不精工

本係以順

上質材料

或以故會

飲此酒者

雖知其益

遠近馳名

而無從假

冒之氣

味則同類

於大畏其所致之價比之本公司所賣本公司所賣到正金鈕其價雖已廉宜許凡有假冒此鈕者本公司定與公堂投究決不寬恕有欲購本公司正金鈕者務必認明商標勿為偽售所誤再者本公司正金鈕所有商標圖式三式附刊報中以便閱覽其詳 閱 大興一千九百零七年二月二十號 利直南有限公司 謹啟

新嘉坡五坡嘉新
嘉怒鈕公司
嘉怒鈕公司
嘉怒鈕公司



嘉怒鈕公司

GUTHRIE & Co. Limited,

白 告 司 公 限 有 里 直 牙



蜜 酒

新 嘉 坡 牙 直 里 有 限 公 司 謹 白

埃 惹 勝 之 三 品 酒 此 標 之
經 銷 於 華 人 各 大 公 館
及 甚 多 著 名 商 人 所 購 飲



英 一 千 九 百 零 九 年 五 月 一 號

新 嘉 坡 牙 直 里 有 限 公 司 謹 啟

觀 魁

義利洋行

義利洋行



SHAG BIRD'S EYE.
TOBACCO.

正庄金樹標昔勿

換烟絲此種烟絲

以上等熟葉製成

以烟管吸之入喉

甚如以紙捲吸之

味甚醇此烟在于

坡市上所沽確屬

等各華人行店及

公司常有發售倘

諸君有欲試吸烟

者請到本公司索

辦不收烟費此佈

英一千九百一十

正月一號

新嘉坡及檳榔嶼

代理人

電車有限公司 告白

啟者本公司特字知照 諸君當買票尼申橋時本公司之
電車由石噴門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車
過本坡之橋前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往
各路分段之處列下 丁律及然申碼頭 忽勿里芝律及
嗎吉實得力 然申碼頭及丹戎巴葛 丹戎巴葛及浮羅
勿勝尼波頭 茲將每段之車費或
不及一段之車費開列 一號收銀五占 二號收銀三占
茲將上管全段之車費開列 一號收銀二角 二號收
銀一角二占 電車由清晨六點半起至入夜六點半
止在兩頭之車站停止六分鐘 電車由入夜六點半起
至十一點半止停止八分鐘 以上所管最早及最晚之電
車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千施律之車

英一千九百一十年三月二號

叻報附張

大清宣統二年庚戌
五月十二日禮拜六
第二
隨報派送不取分文

出巡

檢匪緝獲 ○去月廿二日午後佛山有婦女在佛山石卷舖和押贖出金戒指及彩衫等件行至鐵橋廟前被匪二人盡行搶去該婦大聲叫喊匪已逃過聞聲趕到將搶匪係附近之地痞並已將更捕捕名查拿矣

遊匪情形 ○近日山匪連劫府署辦理遊匪情形電稟督憲電文略謂該處匪已飭督切實搜捕迭據朱朱兩營督辦報迭次與該軍台哨情形斷督隊按巡山洞已在雄屬拿獲匪匪石等匪匪匪等十三名起回匪數多主屍身三具又在倒梳木村當場拿獲拒捕悍匪李珍等五名起回男婦四名老義長斬四枝均已解交南雄州收驗供供京辦云

廣東劫掠 ○延平邑之內沿河直上約八十風河時有一匪名太洋山匪隊東某甲一婦二兒二媳被劫掠有餘貨四月月初因書杉木被匪貨貨貯內風屋外露被劫掠盜盜所知送於初十夜重更初更之時先有二人到臨宿宿並且吃飯某甲以病人所無歸然若他匪不一時隊外強盜數十人突起暗襲二盜即作內應匪引盜入門將隊東夫婦並工人等一概拘勒於柱上任意搜括搶劫一空遂將作賊匪通匪中工人向有被打受傷者現已囑官究辦便捕獲其不知果能弋獲否

劫掠風弁 ○日前順德縣村鄉與南無被此因爭魚爭起雲雷並軍營奇兵弁亦於安閱報率勇馳往彈壓止阻重為難中自放槍擊斃弁有身中車傷彭縣陳令申輔以於情形同致

通電廣東省更經率軍督辦嚴緝匪徒將刻日馳往勸辦現聞雲氣奔現已因雲重暫治不效身死所遺軍營兵勇由李水提札委千總江百祥接署

陽春劫案 ○二月十二夜城北黃埔街(潭城墟十丈)蕭就與家被匪十餘人明火搶劫失去衣物的銀兩三十餘并搶去蕭家銀錢同夜高門街阿仔若村(離城二十六里)林街順福福家又被匪三十餘人搶去衣物的銀兩十餘并搶去一子十餘歲同夜同尾樓益安店被劫及被匪二十餘人搶去財物一空并搶其一子四月初五夜城同河街新祥村(離城四里)陳四兄弟家被匪三十餘人連劫四家衣物牛隻一空計銀千餘

劫十三家 ○去月二十六夜九打半鐘三江司陳村鄉被匪數十人明火持械劫去十三家約銀千餘兩四鄉鳴金求救惟官軍誤賊不知追廿七早更鐘到貨車報始運往歸云

實業

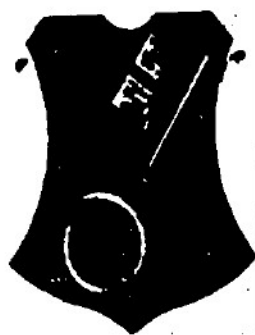
江西鐵路之發展 ○江西鐵路總局劉君如向交通銀行借款二百萬兩執行總理李佑之無允意乃由京官面致馮撫曾大清銀行款十萬以資目急

近年印土出口數目 ○廣州口英使館接獲督署印皮洋烟出口情形並面等皆內屬嚴院日前所答印皮烟土出口近年數月之開羅于千九百零五年開大萬三千零五十三箱一千九百零六年開大萬三千六百十七箱一千九百零七年開大萬三千四百十五箱一千九百零八年開大萬二千四百零八箱一千九百零九年開大萬六千八百箱可見已漸減其數矣和影函請查照云云

14

得此情存第時仲天下同服皆知韋士大醫生紅色補丸為治
 病健身之聖藥也 韋士大醫生紅色補丸為治凡由血虧不潔
 或弱筋失調之聖藥二十餘年以來名效卓著其所治各疾即如
 血虧氣衰 諸虛百損 胃不消化 肝經各病 骨竹疼痛 風溼
 骨痛 腎我疲痛 左癱右瘓 腳氣衝心 跌打損傷 少年諸疾
 陽萎不舉 乾癆癰毒 遺精打珍 皮膚炸裂 山林瘴氣 發
 熱病後 紅白痢疾 傷風感冒 以及婦科各症莫不立驗如神
 韋士大醫生紅色補丸 各處商店藥局凡經售西藥之處均有出
 售如就近無從購買或直向星嘉坡海邊第一度希德街 韋士大醫
 生藥局購買亦可 每六樽銀七元 每一樽一元二角半 實為
 力廉 諸君幸勿誤 韋士大醫生紅色補丸

售發酒蜜



本公司一家沽出無別家出售 諸君光顧請細
細辨其標頭為記並辨其香味方不致誤認其相宜
倘有剽份之者祈早 移玉惠臨實是幸
大英一千九百零八年正月一號
明鳴也洋行謹啟



售發酒池國萬標案時上頂國法



本公司一家沽出無別家出售 諸君光顧請細
細辨其標頭為記並辨其香味方不致誤認其相宜
倘有剽份之者祈早 移玉惠臨實是幸
大英一千九百零八年正月一號
明鳴也洋行謹啟

本公司一家沽出無別家出售 諸君光顧請細
細辨其標頭為記並辨其香味方不致誤認其相宜
倘有剽份之者祈早 移玉惠臨實是幸
大英一千九百零八年正月一號
明鳴也洋行謹啟

售發酒品三



本公司一家沽出無別家出售 諸君光顧請細
細辨其標頭為記並辨其香味方不致誤認其相宜
倘有剽份之者祈早 移玉惠臨實是幸
大英一千九百零八年正月一號
明鳴也洋行謹啟

售發酒寶島



本公司一家沽出無別家出售 諸君光顧請細
細辨其標頭為記並辨其香味方不致誤認其相宜
倘有剽份之者祈早 移玉惠臨實是幸
大英一千九百零八年正月一號
明鳴也洋行謹啟

售發櫥鐵名馳



本公司一家沽出無別家出售 諸君光顧請細
細辨其標頭為記並辨其香味方不致誤認其相宜
倘有剽份之者祈早 移玉惠臨實是幸
大英一千九百零八年正月一號
明鳴也洋行謹啟

士 禮 士 標 牛 乳



此乳之牛乳經由國家選用于醫院而視為貴重之物此
個牛乳共有三款 諸君有欲寄託者請赴下列之商店加款
探問大宗者可赴盤龍路及子有限公司洽購 牛乳計分
三款 第一款純牛乳 第二款淨牛乳膏 第三款和糖

精製從來未嘗有人販運
到叻及冒純乳歸于罐內
則不和任何藥料如此則
以此款牛奶而使孩童及
壯者飲之最為有益而小

採用此牛奶每日成身強壯天下上等之罐頭牛奶爲最
無幾處有欲買請到下列之行店可也 安樂公司 新振源

廣南生 金昌公司 衣制南沙公司 興華公司 廣仁

西一千九百零九年三月三十號

輪船航行告白

有美京國船及明也輪船當

用往來本坡 文島 巨港

須知有故不貸與斯語者

獨本代理人羅盤公司經商可

西一千九百零九年

三月十一號

代辦人羅福申律師廿八號

商務印書館

SCOTT'S EMULSION

肺 部 發 炎

一千九百

第六年三

月十一號




我非路多古街六十三號門牌付坐既於吾子

患肺癆病在林足有三月凡人皆謂難或復元

仍必內傷他身上大肉盡枯竹蠟現此後醫生

殺食司各脫滋補乳白鰵魚肝油家藏之一萬其功大矣



本體靈氣今日他已全愈

遠近諸此油之奇功以後遇



何以得治綏山

布力足現無內傷其實因司各脫所用之鰵科同鰵魚肝油全皆而幸好者有此藥效可以補療其補傷生肉

其本體則家魚油斷不有此奇驗因

非用純全之
非用純全之

精妙法製而成
完全消化供養

漁人負魚之貨可
作不足時而實可

100

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

此 種 組 成 配 方

他國學人自生心動... 丁巳年九月廿九日... 此佈



BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN--KARLSRUHE.

白告司公限有也馬明

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之爾夫
烏呂及宜公司所造各種香水開列



士丹宜香水乃是上品香水其味與本號所製士丹
宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香
水一乃士丹宜片一乃士丹宜露文



尼羅亞拿香水乃是上品及甚屬奇味之
香水此香水在于各埠人均稱為上品之
物



山打尼兒尼
香水乃是本
公司所製其
味最屬上品
奇香

上各類以香水分裝大細小等種款在于
本號各店均有發售 諸君採購幸勿誤

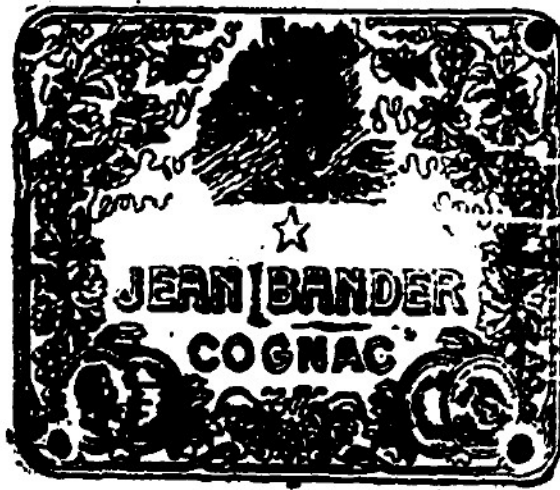
認明商標為要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

新加坡代理人明馬也有限公司謹啟

名酒宜沽告白

敬者通佈 諸君知之 茲將本公司所售之萬國池酒
 此酒價值 實出於平 既經國庫 新章甚多 係屬著名之



新貨概能 作為常備 入口本公司 經銷貴客 諸君無不
 如有必須 沽買者 本公司之角 國池酒 為佳 特此佈聞

新嘉坡牙直里有限公司

凡各貨物俱用馬嘜

羅奇生



經大英政府
註冊在案

別人不得假冒影射

總發行處中街門牌式十八號羅廣同濟各款藥酒

羅奇生

自辦各色洋酒

自釀各色米酒

自辦天津美酒

發行

分售處

牛車水第拾號
新北索二十二號
小坡大馬路四百六十九號



自辦天津各色美酒

本號支店 天津羅恒益 各種美酒 向清金山各埠 久已馳名 今承本坡酒例改良 辦來發沽 香濃味美 確為洋酒正裝 與別家轉托扣雜者不同 請為嘗試 當知真偽

LOH KEE SENG SINGAPORE 羅奇生酒房

本號致和港好米酒九州府人皆知之茲如法在本坡蒸釀純用藥末醋釀成並無火酒花糖雜質
自蒸正氣各色米酒
大有壯氣補血之功故無燥喉肺之患凡屬中國人請飲中國之本酒房謹啟

躉賣格外相宜

由本號代報運出水免稅酒價更屬廉平比之貴客親到香港購辦更為相宜便捷

宣統二年正月廿六日

各酒價目繁多 茲擇玻璃樽酒開列

玫瑰露酒	銀九角	汶酒	銀九角	廣同濟跌打酒	四角
茵陳露酒	八角二占	紹興酒	五角半	廣同濟風濕酒	九角
蓮花露酒	八角二占	廣同濟衛生酒	六角半	廣同濟百歲酒	六角
五加皮酒	八角二占	廣同濟三鞭酒	六角半	廣同濟毛雞酒	七角
史國公酒	八角二占	青梅酒	六角	榮財信跌打酒	六角
高粱酒	銀九角	牙擦酒	六角	羅奇生藥酒	六角

告廣機水售代



敬者特予通知本公司專承代

環 衛 之 水 桶 此 桶

現在最大之樹乳園均有用作

發、莖、芽、草、及、各

種樹根之用如

用此器比之抽

拔樹根之費可

減五十已倘本處現在于青島

及
地
成
係
託
夏
已
有
寓

總代理人此佈

英一千九百零九年十二月十四號



敬者本公司現辦到英國最著名之

鳳鳴祥標記の市上呼作紅毛泥

來吻發售此泥乃用上等之材料製

或最耐久 茲商會如欲採購者

購到本公司商標價值從廉此佈

酒池蘭萬標車風正 酒池蘭萬國法正

WINDMILL BRANDY.

店此
均有
發售
注意
宣統
元年
閏二
月廿
六日
此酒
每樽
銀一
元



及取
入者
轉本
乃公
係司
法理
國備
萬國
國酒
酒知
在悉
于此
坡類
中萬
第蘭
一池
暢酒
銷係
之在
酒法
路國
有標
欲成
購以

配為標狗雙

此酒係由名醫所推許一經試飲必能滋補

雙
狗
標
為
記



雙
狗
標
為
記

可保此酒為蘭池酒全用若於其

每樽價銀一元二角半在于市上其飾必原為本

公司欲將此酒之在坡銷流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之名店列下

錦興號 恒興號 錦昌號 永昌號 廣裕隆 濟公司 振源興 榮德和 泰昌號 廣源號

